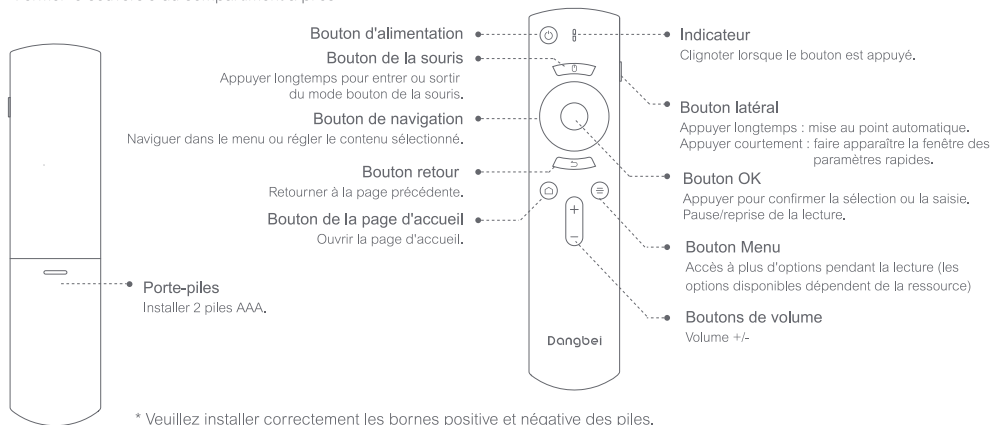


Télécommande

- Ouvrir le couvercle du compartiment à piles de la télécommande.
- Installer deux piles AAA.*
- Fermer le couvercle du compartiment à piles.

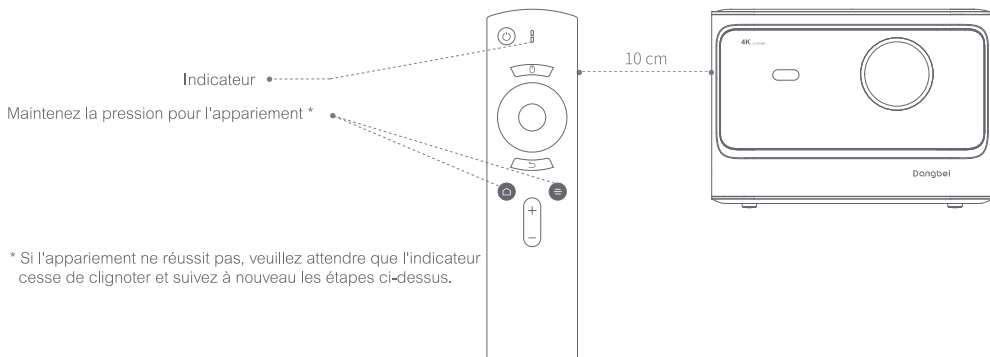


* Veuillez installer correctement les bornes positive et négative des piles.

1

Appariement des télécommandes

- Placer la télécommande à moins de 10 cm de l'appareil.
- Appuyer simultanément sur le Bouton de la page d'accueil (🏠) et le Bouton menu (☰) jusqu'à ce que l'indicateur commence à clignoter et que vous entendiez un son "Tic-tac".
- Cela signifie que la télécommande est en mode d'appariement.
- Lorsque vous entendez un son "Tic-tac", la connexion est réussie.



2

Paramètres de réseau

Connecter au réseau Wi-Fi

- Entrer dans [Paramètres] - [Réseau].
- Sélectionner le réseau sans fil et saisissez le mot de passe.

Connexion au réseau câblé

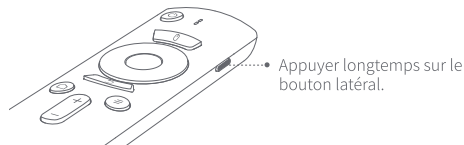
- Plonger le câble réseau dans le port réseau (veuillez vous assurer que le réseau est connecté à Internet).

* L'appareil supporte les réseaux filaires et sans fil, lorsque les deux sont connectés en même temps, le système donnera la préférence au réseau filaire pour l'utilisation.

3

Paramètres de la mise au point

Méthode 1 : Appuyer longtemps sur le bouton latéral de la télécommande pour régler l'autofocus.



Méthode 2 : Entrer dans [Paramètres] - [Mise au point]-[Mise au point automatique].

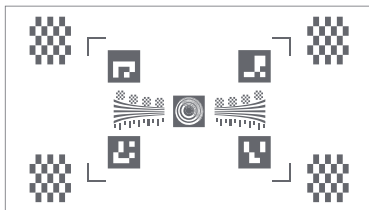
Méthode 3 : Entrer dans [Paramètres] - [Mise au point]-[Mise au point manuelle].

Selon l'écran affiché, appuyer sur les boutons haut et bas du bouton de navigation pour régler; et arrêtez l'opération lorsque l'écran est clair.

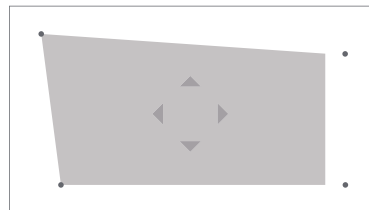
4

Paramètres de correction trapézoïdale

- Entrer dans [Paramètres] - [Correction trapézoïdale] - [Correction automatique]. Effectuer une correction automatique et l'écran sera automatiquement corrigé.
- Entrer dans [Paramètres]-[Correction trapézoïdale]-[Correction manuelle].pour régler la position des quatre points et la taille de l'écran.



L'appareil supporte la correction trapézoïdale automatique, mais l'effet de correction peut être légèrement différent selon les scénarios d'utilisation, et peut être affiné par une correction manuelle.



Correction manuelle

5

Mode haut-parleur Bluetooth

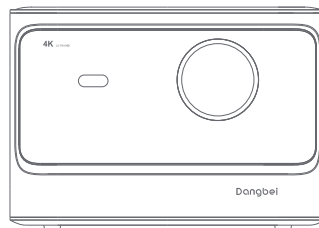
- Appuyer brièvement sur le [Bouton d'alimentation] de la télécommande pour sélectionner [Mode haut-parleur Bluetooth].
- Le Bluetooth se connecte à l'appareil portant le nom de "Dangbei Speaker".
- Quand vous entendez le bip "Bluetooth connection is successful", vous pouvez écouter de la musique.
- Appuyer brièvement sur le [Bouton d'alimentation] de la télécommande pour quitter [Mode haut-parleur Bluetooth].



Appuyer brièvement sur
le bouton d'alimentation



Connecter l'appareil



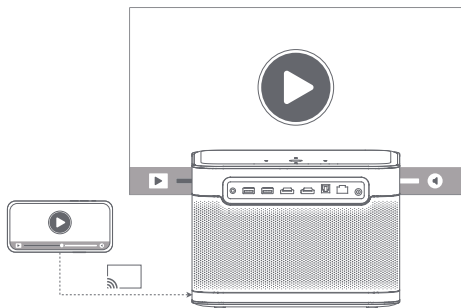
Apprécier la musique

6

Miroir d'écran

Vous pouvez diffuser sans fil l'écran de votre smartphone ou de votre tablette sur l'écran de projection.

Veuillez ouvrir screencast APP pour en savoir plus sur la manière d'opération.



7

Autres Paramètres

L'appareil affiche une page où vous pouvez configurer votre appareil en appuyant sur le bouton latéral droit de la télécommande. Pour configurer d'autres paramètres, accédez à la page de paramètres complète.

Plus de fonctions

Mise à jour logicielle

Mise à niveau en ligne : Entrer dans [Paramètres] - [Système] - [Mise à jour logicielle].



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS, Inc. (for companies headquartered in the U.S./Japan/Taiwan) or under license from DTS Licensing Limited (for all other companies). DTS, DTS-HD Master Audio, DTS-HD, and the DTS-HD logo are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and other countries. © 2020 DTS, Inc. ALL RIGHTS RESERVED.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HANGZHOU DANGBEI NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.



Low Blue Light
(Hardware
Solution)

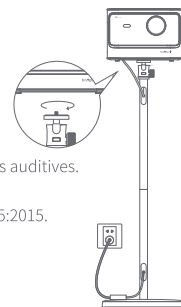
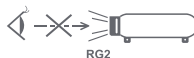
www.tuv.com
ID 111124651

Une lumière bleue excessive des produits d'affichage peut causer fatigue oculaire, insomnie et autres effets indésirables. Ce produit est un bleu bas certifié TÜV Rheinland produits, en réduisant la composante de lumière bleue la technologie, peut réduire la fatigue oculaire et d'autres effets indésirables dans une certaine mesure.

Afin de protéger votre vue, il est toujours recommandé d'éviter de regarder pendant longtemps. Si vous ressentez une fatigue oculaire, elle peut être soulagée en regardant au loin ou en faisant de la santé oculaire des exercices.

Précautions importantes

- Veuillez ne pas regarder directement le faisceau de projection avec vos yeux, car le faisceau puissant peut endommager vos yeux.
- Ne pas bloquer et obstruer les orifices de refroidissement de l'appareil, car cela pourrait affecter la dissipation de la chaleur des pièces internes et endommager l'appareil.
- Ne pas jeter d'objets (ex : télécommande, objets divers, etc.) sur la vitre supérieure du produit, ne pas frapper sur le bord de la vitre supérieure du produit pour éviter de casser le verre.
- Veuillez éviter l'humidité, l'exposition au soleil, les températures élevées, la basse pression et l'environnement magnétique.
- Ne pas placer l'appareil dans un endroit susceptible d'être exposé à la poussière et à la saleté excessives.
- Placer l'appareil sur une position plane et stable, pas dans une zone sujette aux vibrations.
- Veuillez utiliser le bon type de piles pour la télécommande.
- N'utilisez que les accessoires spécifiés ou fournis par le fabricant (par exemple, l'adaptateur d'alimentation spécial, les supports, etc.).
- Veuillez ne pas démonter l'appareil par vous-même, ne le faire réparer que par le personnel autorisé de la société.
- Placer l'appareil dans un environnement de 0°C-40°C pour son utilisation.
- Veuillez ne pas utiliser l'oreillette pendant longtemps, un son trop fort de l'oreillette peut provoquer des lésions auditives.
- La fiche est le dispositif de déconnexion de l'adaptateur.
- Comme pour toute source de lumière vive, ne pas regarder directement le faisceau de lumière. RG2 IEC 62471-5:2015.



言語

English	01-16
España	17-30
Français	31-44
日本語	45-58
繁體中文	59-72

目次

お客様各位	46
プロジェクターサイズの説明	47
パッキングリスト	48
プロジェクター本体	49
リモコン	51
リモコンペアリング	52
ネットワーク設定	53
フォーカス設定	53
台形補正設定	54
ブルートゥーススピーカーモード	55
スクリーンミラーリング	56
その他の設定	56
その他の機能	56
声明	57
重要な注意事項	58

お客様各位

製品の説明書をよくお読みください：

この度は、杭州当貝网络科技有限公司（以下、「Dangbei」と称します）の製品をお買い求めいただき、ありがとうございます。お客様の安全と利益のために、本製品をご使用になる前に、製品取扱説明書をよくお読みください。

お客様が製品の指示や注意事項に従わず、人身事故や物的損害、その他の損失を引き起こした場合、Dangbeiは一切責任を負いかねます。

製品に関する説明：

本取扱説明書の著作権は、Dangbeiに帰属します。

本取扱説明書に記載されている商標や名称は、それぞれの権利者に帰属します。

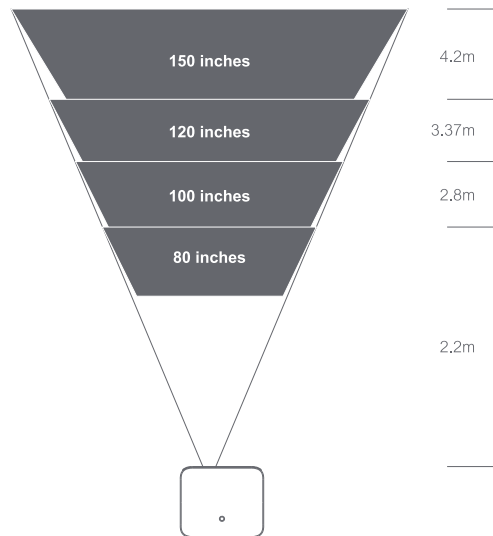
取扱説明書の内容と実際の製品とが一致しない場合は、実際の製品が優先されます。

* Dangbeiは説明書の解釈や修正を行う権利を有します。

プロジェクターサイズの説明

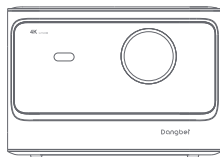
サイズ	スクリーン (長さ*幅:cm)
80 inches	177*100
100 inches	221*124
120 inches	265*149
150 inches	332*187

* 最適な投影サイズは100インチをお薦めします。



パッキングリスト

本装置をご使用になる前に、同梱物をご確認ください。



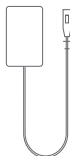
プロジェクター本体



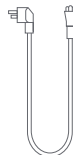
リモコン



清潔布



アダプター



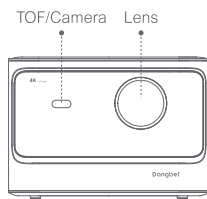
ACケーブル



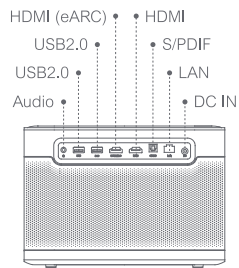
取扱説明書

プロジェクター本体

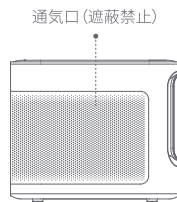
外観とインターフェース説明。



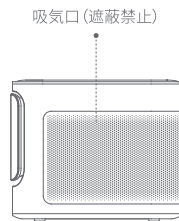
前面視



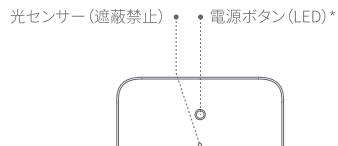
背面視



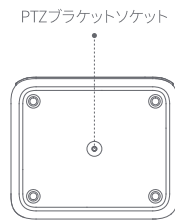
左側視



右側視



上面視



底面視

* インジケータ説明

待機中：LED50%点灯。

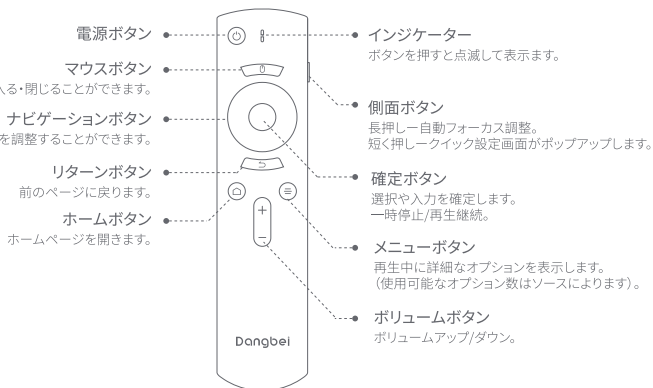
Bluetoothスピーカーモード：マッチング中は呼吸パターン、接続完了後はLED100%点灯。

リモコン

- ・リモコンの電池ケースカバーを開けます。
- ・単4電池を2本入れます。
- ・カバーを閉めます。



- 電池ケース
単4電池を2本入れます。

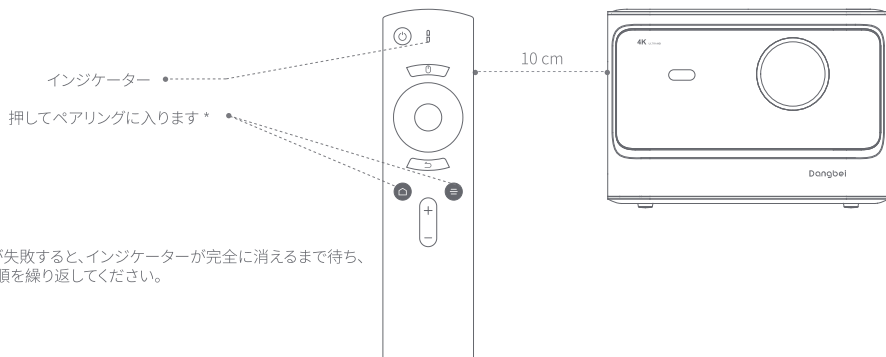


* 電池の正負極に注意して入れてください。

1

リモコンのペアリング

- ・リモコンを装置の10cm以内に置いてください。
- ・インジケータが点滅し始め、「ピ」という音が聞こえるまで、同時にホームボタン  とメニューボタン  を押してください。
- ・リモコンが既にペアリングモードに入ったことを表します。
- ・「ピ、ピ」という音が聞こえると、ペアリングが完了します。



2

ネットワーク設定

Wi-Fiへの接続

- ・「設定」-「ネットワーク」に入ります。
- ・無線Wi-Fiを選び、パスワードを入力します。

有線ネットワークへの接続

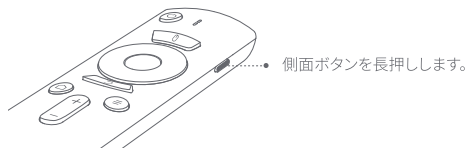
- ・ネットワークケーブルをLANポートに接続します。(ネットワークがインターネットに接続完了な状態)。

* 装置は有線とWi-Fiの二種ともに対応できますが、両者同時に接続した場合、有線ネットワークが優先されます。

3

フォーカス設定

方法1: リモコンの側面ボタンを長押しすると、自動フォーカスが始まります。



方法2: 「設定」-「フォーカス」-「自動フォーカス」より行います。

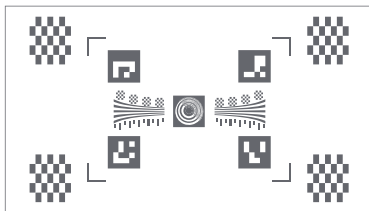
方法3: 「設定」-「フォーカス」-「手動フォーカス」より行います。

画面の表示状況により、ナビゲーションボタンの上下ボタンで調整し、画面がキレイに映ったら、操作を中止します。

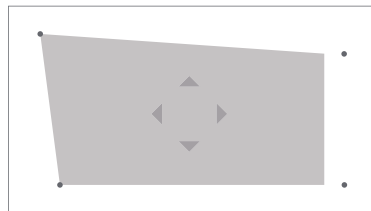
4

台形補正設定

- ・「設定」-「台形補正」-「自動補正」に入り、有効にすると、フレームが自動的に調整されます。
- ・「設定」-「台形補正」-「手動補正」に入り、4つのポイントでフレームのサイズを調整します。



本機は自動台形補正機能をサポートしていますが、使用状況によっては補正効果に若干のずれが生じる場合があります。手動補正でさらに微調整することができます。



手動補正

5

Bluetoothスピーカーモード

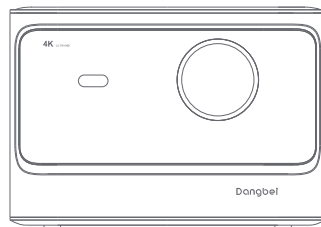
- ・リモコンの「電源ボタン」を短押しして、Bluetoothスピーカーモードを選択します。
- ・「Dangbei Speaker」という名の装置とのペアリングを試みます。
- ・ペアリングが成功すると、「Bluetooth connection is successful」という音声メッセージが流れ、音楽再生が可能になります。
- ・リモコンの「電源ボタン」をもう一度短く押すと、Bluetoothスピーカーモードを終了します。



電源キーの短押し



装置の接続



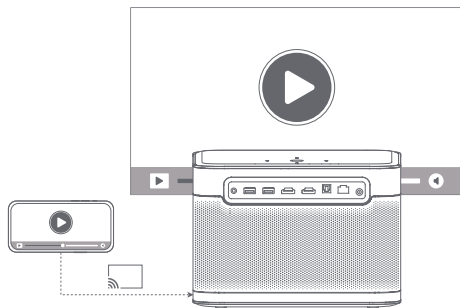
音楽を楽しむ

6

スクリーンミラーリング

スマートフォンやタブレットの画面を、ワイヤレスでスクリーン画面に映し出すことができます。

操作方法については、screencast APPよりご確認ください。



7

その他の設定

どのページからでもリモコンの右側ボタンで装置を設定できます。より多くの設定については、完全な設定ページより行ってください。

その他の機能

ソフトウェアの更新

オンラインアップグレード: 「設定」- 「システム」- 「ソフトウェアの更新」より行ってください。



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS, Inc. (for companies headquartered in the U.S./Japan/Taiwan) or under license from DTS Licensing Limited (for all other companies). DTS, DTS-HD Master Audio, DTS-HD, and the DTS-HD logo are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and other countries. © 2020 DTS, Inc. ALL RIGHTS RESERVED.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HANGZHOU DANGBEI NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.



Low Blue Light
(Hardware
Solution)

www.tuv.com
ID: 1111246951

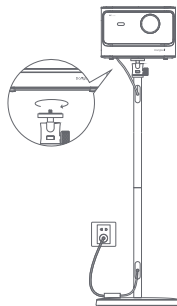
ディスプレイ製品の過度の青色光は、目の疲れ、不眠症などを引き起こす可能性があります。反応。この製品は、テュフラインランドのハードウェアレベルのローブルーライト認定製品です。認識モードは、短波の有害な青色光を減らし、目をあ程度明るくすることができます倦怠感およびその他の副作用。

備考：ハードウェアレベルの低青色光は、長波青色光源を使用して415～455nmの有害性を低減することでBlu-ray表示効果が影響を受けないようにします。

視力を保護するために、長時間見ないようにすることをお勧めします。目の疲れを感じたら、遠くを見たり、目の運動をしたりできます緩和する。

重要な注意事項

- ・強い光で目を痛める可能性があるため、投射ビームを直視しないでください。
- ・内部部品の放熱に影響を与え、装置の損傷を生じる原因になるので、装置の放熱孔を塞いだり、覆ったりしないでください。
- ・製品のトップカバーに物を投げたり、端を叩いたりしないでください。ガラスが割れる可能性があります。
- ・湿気、直射日光、高温、低圧、および磁気環境を避けてください。
- ・ほこりや汚れの多い場所には置かないでください。
- ・平らで安定した場所に設置し、振動のある場所には置かないでください。
- ・リモコン電池は正しい種類の製品を使用してください。
- ・製造者が指定または提供する付属品/アクセサリ（専用電源アダプタ、ブラケットなど）しか使用しないでください。
- ・無断な機器分解はしないでください。当社授權スタッフのみに機器の修理を依頼してください。
- ・本製品を0°C〜40°Cの使用環境に使用してください。
- ・イヤホンは長時間使用しないでください。イヤホンからの過度な音は聴力を損なう原因になります。
- ・プラグは、アダプターの切断装置となります。
- ・他の明るい光源と同様に、直接見つめないでください。RG2 IEC 62471 -5:2015



語言

English	01-16
España	17-30
Français	31-44
日本語	45-58
繁體中文	59-72

目錄

親愛的用戶	60
投影尺寸說明	61
裝箱清單	62
投影儀	63
遙控器	65
遙控器配對	66
網絡設置	67
對焦設置	67
梯形校正設置	68
藍牙音箱模式	69
屏幕鏡像	70
更多設置	70
更多功能	70
聲明	71
重要注意事項	72

親愛的用戶

請仔細閱讀產品說明書：

感謝您購買和使用杭州當貝網絡科技有限公司（以下簡稱“Dangbei”）的產品。

為了您的安全和利益，在使用本產品之前，請您仔細閱讀產品說明書。

如果您未能遵守產品說明或預防措施，並造成任何人身傷害、財產或其他損失，Dangbei將不承擔任何責任。

關於產品說明：

本說明書版權歸Dangbei所有。

本說明中提及的商標和名稱屬於其各自的權利所有人。

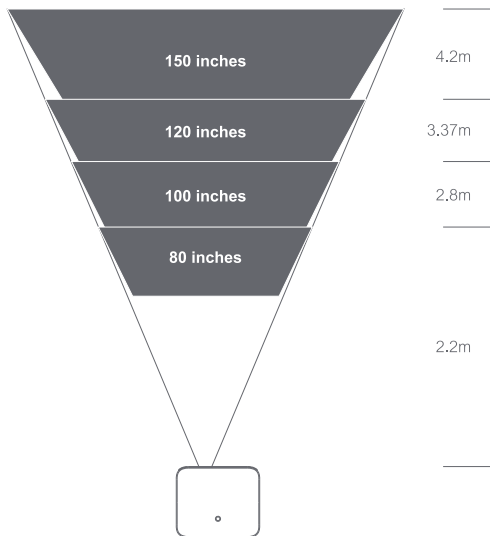
本說明書內容與實際產品不一致時，以實際產品為準。

* Dangbei保留解釋和修改本說明的權利。

投影尺寸說明

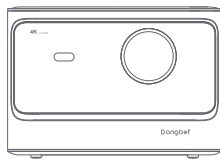
尺寸	屏幕 (長*寬:cm)
80 inches	177*100
100 inches	221*124
120 inches	265*149
150 inches	332*187

* 建議投影尺寸最佳為100 inches。



裝箱清單

在使用本設備之前，請清點裝箱的所有物品是否齊全。



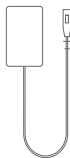
投影儀



遙控器



清潔布



電源適配器



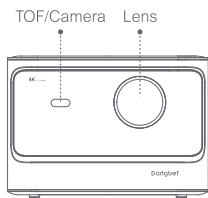
AC 電源線



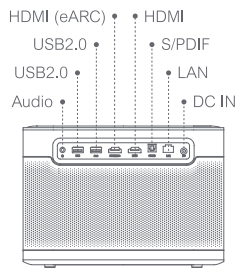
使用說明書

投影儀

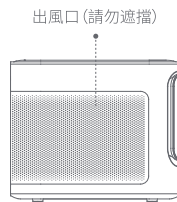
外觀和接口說明。



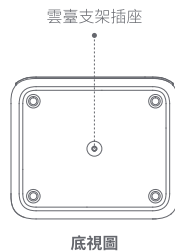
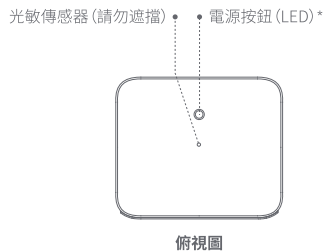
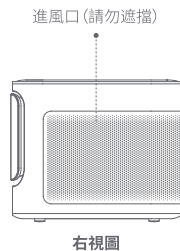
前視圖



後視圖



左視圖



* 指示燈說明

待機：白燈50%亮度。

藍牙音箱模式：待配對時呼吸燈，連接成功白燈常亮100%亮度。

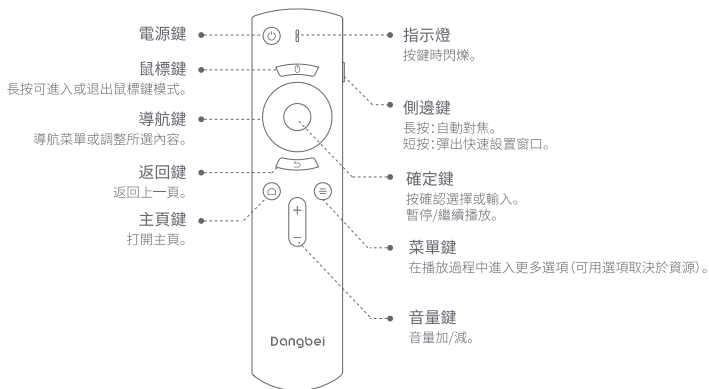
遙控器

- 打開遙控器電池倉蓋。
- 安裝兩節七號電池。
- 合上電池倉蓋。



● **電池倉**
安裝2節AAA電池。

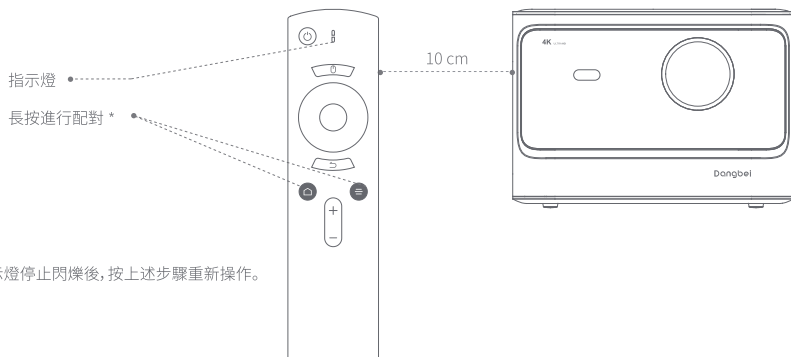
* 請正確安裝電池正負極。



1

遙控器配對

- 將遙控器放置在距離設備10厘米的範圍內。
- 同時按下主頁鍵  和菜單鍵 ，直到指示燈開始閃爍並聽到“滴”聲。
- 遙控器進入配對模式。
- 當聽到“滴滴”聲時，連接成功。



* 如果未配對成功，請等指示燈停止閃爍後，按上述步驟重新操作。

2

網絡設置

連接Wi-Fi網絡

- 進入【設置】-【網絡】。
- 選擇無線網絡，然後輸入密碼。

連接有線網絡

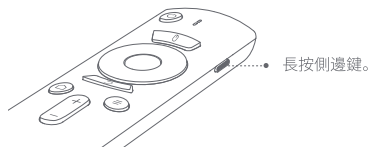
- 將網線插入網線接口（請確保網線功能正常）。

* 設備支持有線和無線網絡，兩者同時接入時，系統會優先選擇有線網絡使用。

3

對焦設置

方法1：長按遙控器側邊鍵，將自動對焦。



方法2：進入【設置】-【對焦】-【自動對焦】。

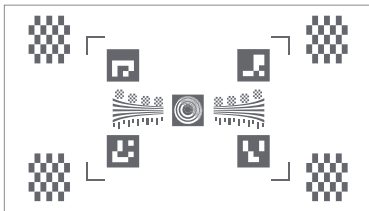
方法3：進入【設置】-【對焦】-【手動對焦】

根據顯示畫面情況，按下導航鍵的上下鍵調整，畫面清晰後，停止操作。

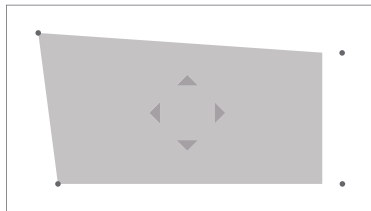
4

梯形校正設置

- 進入【設置】-【梯形校正】-【自動校正】，進行自動校正，畫面會被自動校正。
- 進入【設置】-【梯形校正】-【手動校正】，調整四個點的位置和畫面的大小。



設備支持自動梯形校正，在不同的使用場景下校正效果可能會略有偏差，可以通過手動校正進一步微調。



手動校正

5

藍牙音箱模式

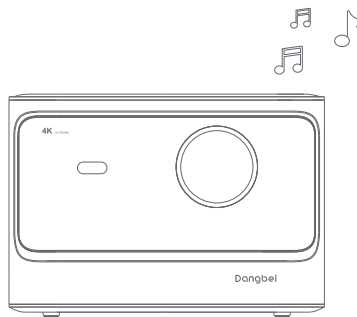
- 短按遙控器【電源鍵】，選擇【藍牙音箱】。
- 藍牙連接名稱含有“Dangbei Speaker”的設備。
- 聽到提示音“藍牙連接成功”，即可播放音樂。
- 短按遙控器【電源鍵】，退出【藍牙音箱】。



短按電源鍵



連接設備

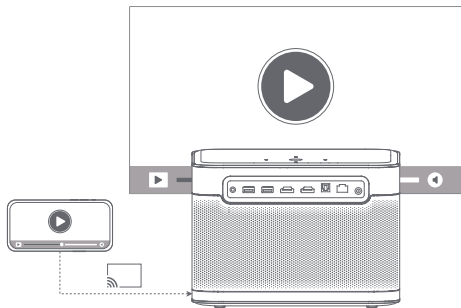


聆聽音樂

6

屏幕鏡像

您可以將智能手機或者平板電腦屏幕畫面無線投屏到投影屏幕上。請打開投屏 APP 了解更多的操作方法。



7

更多設置

設備顯示任何頁面時，可以按遙控器右邊鍵來設置您的設備。要設置更多設置，請轉到完整的設置頁面。

更多功能

軟件更新

在線升級：進入【設置】-【系統】-【軟件更新】。



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS, Inc. (for companies headquartered in the U.S./Japan/Taiwan) or under license from DTS Licensing Limited (for all other companies). DTS, DTS-HD Master Audio, DTS-HD, and the DTS-HD logo are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and other countries. © 2020 DTS, Inc. ALL RIGHTS RESERVED.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HANGZHOU DANGBEI NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.



Low Blue Light
(Hardware
Solution)

www.tuv.com
ID: 1111246021

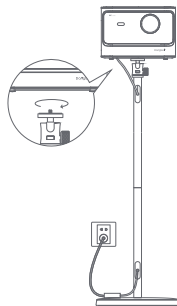
顯示類產品過多的藍光，會引起眼睛疲勞、失眠等不良反應。本產品為TÜV萊茵硬件級低藍光認證產品，在默認模式即可減少短波有害藍光，能一定程度減輕眼睛疲勞等其他不良反應。

備註：硬件級低藍光是通過使用長波藍光光源，減少415-455nm的有害藍光，確保顯示效果不受影響。

為了保護您的視力，建議避免長時間觀看。如果您感到眼睛疲勞，可以通過看遠處或做眼保健操來緩解。

重要注意事項

- 請不要用眼睛直視投影光束，因為強烈的光束可能會傷害眼睛。
- 請不要堵塞或遮擋裝置散熱孔，以免影響內部零件散熱而損壞裝置。
- 請勿向產品頂部玻璃上投擲物品（如遙控器，雜物等）請勿敲擊產品頂部玻璃邊緣，以免玻璃破損。
- 請遠離潮濕、曝曬、高溫、低壓、磁力的環境。
- 請勿將設備放置在易受過度灰塵和污垢影響的區域。
- 將設備放在平坦穩定的位置上，不要放在易振動的地方。
- 請為遙控器使用正確類型的電池。
- 僅使用製造商指定或提供的附件/配件（如專用電源適配器、支架等）。
- 請勿自行拆卸設備，只能由公司授權的人員維修設備。
- 將設備放置在0°C-40°C的環境中使用。
- 請勿長時間使用耳機，耳機聲音過大會導致聽力損傷。
- 插頭是適配器的斷開設備。
- 與任何明亮光源一樣，不要凝視直射光束。RG2 IEC 62471-5:2015



Dangbei | Mars ^{PRO}

Product Name : Smart Projector

Model : DBX3 Pro

Input : 18.0V $\equiv$ 10.0A

USB Output : 5V $\equiv$ 0.5A

Manufacturer : Shenzhen Dang Science and Technology Co., Ltd.

For FAQs and more information, please visit:

🌐 mall.dangbei.com

✉ support@dangbei.com